



行きます・聞きます・提案します！

経営相談無料 商工会は、事業者の方ならどなたでもご利用できます。お気軽にご相談ください。経営指導員や各分野の専門家が、商工会の窓口または企業を巡回して相談・指導にあたります。

明るい兆しの感じられる新年に280人が集う

三鷹商工会 新春講演会・新年会を開催 1月16日(水)午後5時～三鷹産業プラザ



1 佐藤会長は「『連携』を今年のキャッチフレーズに」と挨拶 2 「商売繁盛を祈って」と笑顔で呼びかける清原三鷹市長 3 「ヨイショ」と威勢よく鏡開き 4 ビュッフェスタイルで会食 5 講師の岩見隆夫氏 6 満席となった新春講演会

カラリと明るい予感、「連携」を掲げて
新年会は午後6時30分より、塩原建設業部会第4支部長による司会で佐藤副会長が開会宣言。佐藤会長は「足元の景気はまだ今一歩ですが、昨年よりカラリと明るい予感の漂う新年です。今年は『連携』をキャッチフレーズに連携していきましょう」と挨拶。来賓祝辞として清原市長は「先日の成人式では、実行委員の若者たちが選んだ景品にTAKA-I商品も含まれていました。皆さんも今年元氣よく儲けてください」と明るく呼びかけました。来賓の方々との祝辞のあとは威勢よく鏡開き、乾杯に続いて会食と歓談の輪が広がります。じゃんけん大会で盛会となり中締めは坂本部会長の三本締め、榛澤副会長の言葉をもって280人が集った新年会は閉会となりました。



「お土産は誰の手に？」盛り上がるじゃんけん大会
これからの政局を考える
新春講演会に200人参加
平成25年1月16日、「新春講演会」と「新年会」が三鷹産業プラザで開催されました。「新春講演会」は「これからの政局を展望する」と題し、講師の政治評論家の岩見隆夫氏は、日本の2大政党の時代が終息し混迷する日本の政権は今後どう変化していくのか、アベノミクス政権の行方に注目したいと語り約200人が聞き入りました。

第2回

三鷹 富士見商店会

あなたのまちの

三鷹商工会は商店会を応援しています！
商店会の取り組みと元氣のもとを伺いました！

合言葉は「とんがれ、富士見商店会」



「富士見商店会」はJR三鷹駅の南口に広がる、三鷹の商店会の中でも広範囲な商店会です。武蔵境に続くJR中央線沿線の理容「美鳩」を先頭に、三鷹通りを南下して八幡大神社のある連雀通りまでのおよそ1・3キロメートル、41店舗で構成されています(円内写真は、商店会で制作した看板)。



「それぞれの店舗が、ウチは三鷹で一番!という工夫をこらすことから始めた」と話す富士見商店会の天野会長

三鷹市内の元氣な商店会をご紹介している「元氣印の商店会」。元氣のヒミツを聞いて商業はもちろん、工業・建設業・サービス業、商工会の会員みんなが元氣になろう!ということで第2回は「わくわく市場」を開催するなど、「とんがれ!」を合言葉に独自の活性化をめざす「富士見商店会」の天野喜仁会長を訪ねました。



不利な条件をプラスに転じる心意氣

「富士見商店会」は、かつては線路を越えた北側や西の方も含んでいたそう、今年62周年を迎える歴史の長い商店会です。就任1年目の天野喜仁会長は「富士見商店会は三鷹通りで分断されて、しかも日常的な生鮮食品ではない量店や酒店、喫茶店など業種もさまざまなので、お客さんが道を横断してお買い物をしにくいのがつらいところ」と率直に語ります。たしかに三鷹通りは市内でも交通量が多い4車線道路。バスや自動車かかなりのスピードで行き交います。「でも不利な状況を嘆いても仕方ない。現状を受け止めて、マイナスをプラスに転じるように、個々の店が魅力のある店づくり話題づくりを考えるように働きかけていく」と天野さんは前向きです。

若手の事業部員を原動力に

話 題作りの目玉の一つは3年前から開催している「わくわく市場」。「富士見商店会の存在を知ってもらおう」とはじまった市場は、たこ焼きなどの屋台、利き酒試飲の出店、健康相談や卓球体験、お楽しみ抽選大会などで店舗をアピール。参加者も次第に増え、3回目の昨年は約700人が訪れ定着してきているといいます。この市場開催をはじめ、天野さんは昨年の会長就任の際、商店会の将来を担う若手に原動力になってもらいたいと考えました。定期的に集まっては若手メンバーが事業部と厚生部の両輪となって活性化について話し合います。

三鷹の一番を創造してみない?

合 言葉は「とんがれ!富士見商店会」。天野さんの心意氣は少しづつメンバーに伝わりつつあります。何事もすぐに結果が出ることはないでしょう。まずはバス見学会などで成功事例を見て分析して真似をする、工夫するといったところから。三鷹通りをバスや自動車を通り過ぎるお客さんが、「あれ?」「何か印象に残って戻って来てくれる。そんなウチにしかない店づくり」を個々のお店に考えてもらいたい。三鷹の一番を創造してみない?と問いかけているところ。これからですよ!思いは熱いのです。

*あなたの商店会も紹介してみませんか?

地震が起きた時、あなたは？ は、従業員は、どうしますか？



どんな緊急事態に遭っても 必ず企業が生き延びるためのBCP

帰宅困難者を出さないために

あなたの事業所では東京都震災対策条例に基づく「事業所防災計画」は作成されていますか？平成23年3月11日に起きた東日本大震災では、鉄道などの交通機関が止まったため、多くの帰宅困難者が発生しました。今後、大規模な災害が起きた場合、このような事態を避けるため東京都は「自助・共助・公助」の考えに基づき、「東京都帰宅困難者対策条例」を平成25年4月1日から施行します。詳しくは「東京都防災ホームページ」をご参照ください。

「東京都防災ホームページ」<http://www.bousai.metro.tokyo.jp/>

合言葉は「自助・共助・公助」
まず自分の命は自分が守ること、
そのうえでともに助け合い、
自分たちのまちを守ろう！

都民の皆さんへ

●大規模災害発生時には、むやみに移動を開始しないでください。
安全を確認した上で職場や外出先などに待機しましょう。

●安心して職場に留まれるよう、あらかじめ家族と話し合っておきましょう。

●連絡手段を複数確保しておきましょう。

また徒歩帰宅に備え、あらかじめ帰宅経路を確認し、歩きやすい靴などを職場に準備してください。

●連絡手段は複数用意してお互いに確認しましょう、たとえば

《災害用伝言ダイヤル 1717》

《携帯電話災害用伝言板サービス》

《ソーシャル・ネットワーキング・サービス SNS》



事業者の皆さんへ

●従業員の一斉帰宅を抑制

施設の安全を確認した上で、従業員を事業所に留まらせてください。
従業員向けの3日分の水・食料などの備蓄に努めてください。

●従業員との連絡手段の確保などを事前準備

事業者はあらかじめ、従業員との連絡手段を確保するとともに、従業員に対して家族などとの連絡手段を複数確保することなどを周知してください。



●鉄道事業者や集客施設の管理者などは、駅や集客施設での待機や安全な場所への誘導など、利用者の保護に努めてください。

●学校などの管理者等は、児童・生徒などを施設内に待機させるなど安全確保を図ってください。

一斉帰宅抑制における従業員等のための備蓄(例)

※「共助」の観点から、従業員分の備蓄の10%程度を余分に準備するようにします。
「首都直下地震帰宅困難者等対策協議会最終報告(平成24年9月)」より抜粋

備蓄場所	備蓄品(1人分/日の備蓄量)	(例)30人/3日分の備蓄量	
(例)3階倉庫A (できれば複数階に置くことが望ましい)	食料品	アルファ化米(3食分)	270食
		乾パン(1缶)	90缶
		缶詰(3缶)	270缶
	飲料水	ミネラルウォーター(3ℓ)	270ℓ
	救急医療薬品類	消毒液	1本(500ml)
		ばんそうこう	1箱(50枚入り)
		風邪薬	1箱(10袋入り)
	災害時要援護者用 (高齢者・障がい者・妊婦・乳幼児・外国人・小中学生)	簡易ベッド	1床
		簡易間仕切り壁	パーテーション4枚
		乳幼児用食品	10食
粉ミルク		1缶	
哺乳器		1個	
車いす		1台	
その他の物資		毛布・保温シートなど(1枚/人)	33枚
	簡易トイレ	3基	
	敷物・ブルーシートなど	5枚	
	携帯ラジオ	3個	
	懐中電灯	3個	
	乾電池(単1から単4)	各20本	
	使い捨てカイロ(3個)	270個	
	ウェットティッシュ	10本	
	非常用発電機	1台	
	工具類	1セット	
	ヘルメット	30個	
	軍手	30双	
	地図(1都3県)	各2枚	
拡声器	1台		

安否確認や情報提供の体制整備

●通信事業者など関係機関が連携して、災害の状況や一時滞在施設の開設状況、安否確認手段、帰宅困難者への情報提供など、体制整備を進めます。

一時滞在施設の確保

●都立施設や都関連施設を一時滞在施設に指定し、国や市町村のほか民間事業者にも協力を求めていきます。買い物客や行楽客など行き場のない帰宅困難者は、一時滞在施設で受け入れます。

帰宅支援

●徒歩で帰宅する人を支援するため、水やトイレ、情報などを提供する災害時帰宅支援ステーションを確保していきます。バス、船などの代替輸送手段を確保していきます。

あなたの事業所の備蓄のために
この備蓄一覧を参考にどうぞ

「東京都帰宅困難者対策条例」が4月1日より施行されます

ご存知ですか？

マル経融資制度

事業資金にぜひご活用ください。■融資額:1,500万円以内 ■返済期間:運転資金7年以内(据置期間1年以上) 設備資金10年以内(据置期間2年以上) ■利率:年利 1.65%(平成25年2月25日時点) ■担保・保証人:不要 ■申込の条件:①商工会の経営指導を受けていること(原則6か月以上) ②所得税、法人税、事業税等の義務納税額をすべて完納していること ③商工業者(最近1年以上事業をおこなっている事業者) *日本政策金融公庫の非融資対象業種等は対象外

今後の予定

◆出張経営相談会/3月19日(火) 13:30~16:30 市役所第2庁舎 245会議室にて
◆第53回通常総代会/5月22日(水) 16:30~(予定) 三鷹商工会館にて



恒例! 商工会バスツアー 116人が参加
 摘みたてイチゴにひと足早い春を堪能



去る2月3日(日)に恒例の商工会バスツアーを開催いたしました。恒例となりました商工会バスツアーは今年度2回目の実施となり、当日は大型バス3台総勢116人による参加者で快晴の中、一路駿河路へ向かいました。

日本平からロープウェイを経由して 静岡久能山東照宮を見学して昼食は清水エスパルスドリームプラザ内の寿司横丁にてお寿司を堪能。午後は久能石垣イチゴ狩りで摘みたて完熟の甘い果実を味わいました。最後に新東名駿河湾サービスエリアにて地元名産の買い物を楽しんで、参加者全員が思い出あふれる一日を過ごしました。

三鷹商工会の 事務局員と仲良くなろう! ----- ①

事務局から
皆さんよろしく!

地域振興課・経営指導員
寺田 龍さん



商工会員の皆さんの頼れる味方、事務局の皆さんと仲良くなろう! ということで、ご紹介します。

寺田 龍さんは、調布市商工会を経て10年前に三鷹商工会へ来ました。現在は建設業部会、防災対策、広報・情報化、経営起業相談、経営相談等を担当しています。
 休日は中央線沿線のハイキングを楽しんでいるそうです。また、家ではメダカを飼育していて「生育にいい環境を維持するのはなかなか手間がかかるんですよ」とのこと。
 この「商工NEWS三鷹」の事務局も担当。広報情報化委員会に出席して、委員の皆さんの意見を伺います。本紙に関するご感想・ご意見、取り上げてほしい情報などは、お気軽にご連絡くださいとのことでした。

Remember
 3.11 ~東日本大震災から2年~ 大
 【特集】
 あなたの事業所

BCP(Business Continuity Plan)
 (事業継続計画)とは?

東日本大震災では、直接の被害を受けなくても復旧が遅れ、事業縮小や従業員の解雇を余儀なくされた中小企業が後を絶ちませんでした。そこでどんな緊急事態に遭っても必ず企業が生き延びるため、中核となる事業の継続・早期復旧を可能とするためのBCP(事業継続計画)を策定し、日頃から継続的に訓練しておくことが注目されています。詳しくは「中小企業BCP策定運用指針のホームページ」をご参照ください。

「中小企業BCP策定運用指針のホームページ」
<http://www.chusho.meti.go.jp/bcp/>

まずはあなたの
事業所をチェック!

BCP取り組みチェックリスト

(「中小企業BCP策定運用指針のホームページ」より抜粋)

人的資源・物的資源(モノ・金・情報)・体制等の5分野それぞれ4つの質問に答えて20問中の得点で、あなたの会社の危機管理への取り組み度がわかります。様式をダウンロードして入門から運用まで策定することができます。

人的資源	災害が勤務時間中に起こった場合、勤務時間外に起こった場合、あなたの会社は従業員と連絡を取り合うことができますか?	<input type="checkbox"/>
物的資源(モノ)	あなたの会社の工場が操業できなくなる、仕入先からの原材料の納品がストップする等の場合に備えて、代替で生産や調達する手段を準備していますか?	<input type="checkbox"/>
物的資源(金)	1ヵ月分程度の事業運転資金に相当する額のキャッシュフローを確保していますか?	<input type="checkbox"/>
物的資源(情報)	あなたの会社のオフィス以外の場所に情報のコピーまたはバックアップを保管していますか?	<input type="checkbox"/>
体制など	緊急事態に遭遇した場合、あなたの会社のどの事業を優先的に継続・復旧すべきであり、そのためには何をすべきか考え、実際に何らかの対策を打っていますか?	<input type="checkbox"/>

防災のための施設整備をしたい方には防災施設整備融資制度(BCP融資)が利用できます!

対象:中小企業BCP策定運用指針にのっとり、自ら策定したBCPに基づいて施設の耐震化や消防用設備、データバックアップサーバの整備などの防災のための施設などの整備を行う中小企業の方/支援内容:貸付限度額 7億2千万円/貸付利率:基準利率(ただし2億7千万円を限度として特別利率②)/貸付期間:20年内(うち据置期間2年以内)/担保・保証条件:経営者本人の個人保証を不要とする制度を利用可能/取扱金融機関:日本政策金融公庫(中小企業事業)/お問合せ先:(株)日本政策金融公庫(日本公庫)中小企業事業(中小企業向け長期事業資金)事業資金相談ダイヤル:0120-154-505 (平成25年3月10日時点)

3・11の東日本大震災の時は部品調達が滞り困ったが、2週間後には人を介して救援物資を被災地に届けるトラックを出し、その後も支援してきた。「たまたまトラックも物資もあつたからピンと来てね」というけれど、非常時に「たまたま」できることではないだろう。
 17年前に緊急入院という事態を経験した。当時50歳、無事に生還できたから「実は私は17歳なんです」とおどける。しかし「世の中は日進月歩、電話もすごい勢いで進化するし無線LANの時代でしょ。うちはケーブル工事が必要になると困っちゃうんだよね」。5人の従業員のこともある。「これから事業継承も詰めていかなきゃ、でも何より健康第一。なにせ17歳でまだまだ先が長いから」陽気な若者の目をして笑うのだった。(竹下まり)



あいだ よしまさ
会田 喜政さん
 日本総合通信機(株) 代表取締役
 井の頭1丁目

写真を語ると
止まらない

16
 人に聞く
 vol.05

写真にハマっている。とにかくデジタルカメラで撮りまくる。3年前、偶然撮影した風景を「筋がいい」と言われて、地元「デジタルクラブ」や「井の頭シャッタークラブ」にも所属し、年に一度は出品する。若い頃からまったく趣味がなく仕事一筋だったのが、「今ではいつもポケットにデジカメよ、ほら」と語り出すと止まらない。井の頭公園の風景、神代植物園の季節の花、仕事先の街並みなど、気に入った被写体を撮影した数なんと年間1万枚に上る。
 作品はデータのまま保存しておき、「枚数が多すぎてプリント代が高くつくから」めったにプリントはしない。昭和を思わせる年季の入った事務所で見つけたのは、数少ない1枚の紙焼き「ハッピー姿で祭りに集う人々」。建設業部会のごつついイメージの会田さんだが、ファインダーをのぞく視線は温かい。
 やはり写真好きだったという父が中島飛行機の関連会社に勤めていた関係で、20歳で鉄骨会社を興すが、連鎖倒産の影響を受けて断念を強いられた。30代で知り合いに勧められるままに電話販売の仕事をやってみたら、これが売れた。以来30数年、電話・コピー機などのOA機器や、防犯設備機器の販売・取付などを手掛けてきた。

Shoko News Mitaka INFORMATION

三鷹商工会情報

お知らせ 問い合わせ・申込み／三鷹商工会 tel:49-3111 fax:49-3184

三鷹商工会

ホームページにバナー広告を掲載しませんか？

三鷹商工会では、公式トップページに掲載するバナー広告を募集しています。1カ月で約4000件のページビューがありますので、ぜひ販路開拓の一環としてご活用ください。
掲載期間:6カ月単位(再掲載は可能・4月からアップデート予定) **広告掲載料:**1枠6カ月30,000円(消費税込) **バナー広告掲載場所:**三鷹商工会ホームページトップページ内
バナー規格:サイズ:縦45ピクセル×横150ピクセル/データ量:20キロバイト以内/データ形式:GIF形式 **申込み・問い合わせ:**三鷹商工会 寺田 ※詳細はHPまで

建設業部会

『住まいのガイドブック』を6月に刊行予定!

建設業部会では、「住まいのガイドブック」を6月頃に発刊する予定です。小規模な修繕から住宅建設まで、何でも気軽に相談できる身近な建設業者の企業概要やアピールポイントを紹介。三鷹市民の皆さんの必携ガイドブックとして、活用いただけます。
 このガイドブックは建設業者及び商業者をはじめとした市内各産業の活性化を図ることを目的に、多数の三鷹商工会建設業部会員も登場、公共機関や市内商店会のご協力により約1万部を発行予定です。

「あなたの力を貸してください!」サービス業部会

災害時の救護所支援事業にボランティア募集

いざという時、近くにいる仲間が頼りです。三鷹商工会では、災害時に各部会で災害復旧支援を行い、サービス業部会は市内7カ所に設置される医療救護所の支援を行います。医療救護所は医師会、歯科医師会、薬剤師会、助産師会、柔道整復師会が診療にあたります。
 サービス業部会が担当するこの医療救護所の受付、行列整理、連絡(徒歩にて救護所と保健センターとの業務連絡)、患者搬送(担架にて近くの病院へ患者さんを搬送)のボランティアとして参加できるサービス業部会員を募集します。
 災害時にはまずご自身の安全を確保し、ご家族、従業員など安全を確認した後に救護所に来ていただければ結構です。ご家族、従業員の方の参加も歓迎です。
申込み:郵送する募集案内の役割分担票にボランティア参加できる方のお名前と所属をご記入いただきFAXで商工会事務局までお送り下さい。 **締め切り:**3月31日(日)
問い合わせ:三鷹商工会サービス業部会事務局(担当:川久保)

報告

「頑張るエネルギー注入!」経営計画発表会

1月24日(木)、三鷹商工会会議室にて、経営計画発表会を開催しました。発表した方は、三鷹実践経営塾のOB会代表として日ごろから尽力している(株)セミコム近藤孝氏。三鷹実践経営塾で悪戦苦闘して経営理念と経営計画を練ってきた近藤氏が、自社のためそしてOBの皆さんの参考になればとの熱い思いで、今回初の発表を行いました。参加した皆さんは近藤さんの「頑張るエネルギー」を受け、触発されたようでした。



新入会員のご紹介/12・1月入会者

- 事業所名/業種/所在/代表者(敬称略)
- 正幸(南)/不動産賃貸業/牟礼/板橋幸子 ■東鋼業/鉄筋鋼/大沢/東寿洋 ■スキヤット/スナック/下連雀/田中茂 ■MTSテニスアリーナ三鷹/テニススクールの運営/下連雀/増田健太郎 ■茶壺房紅茶/紅茶製造、販売、卸/下連雀/浅沼幸子 ■鷹館/飲食店/下連雀/竹村茂 ■行政書士 有馬事務所/行政書士/下連雀/有馬友子 ■(株)アドバンテージ/有料職業紹介事業 人材育成事業/野崎/清水吉晃 ■大谷経営コンサルティング/経営コンサルタント/青梅市/大谷金久 ■しばた整骨院/整骨院/新川/柴田和幸 ■エビス三鷹/飲食業/下連雀/鈴木健司 ■ing/リラクゼーションアロマサロン/調布市/井上一美

事業の予定 4・5月

月	日(曜)	事業名	時間	場所
4月	16(火)	理事会	15:00~	三鷹商工会館
	22(水)	総代会	16:30~(予定)	三鷹商工会館
5月	7(火)	理事会	18:30~	三鷹商工会館
	22(水)	総代会	16:30~(予定)	三鷹商工会館

「優待サービス」の提携会員事業所/12月 新規登録

事業所名	サービス内容	申請方法	住所	電話
アンタレス	①水たばこ店内喫煙100円引き	会	上連雀1-2-8	53-1361

【申請方法】会…会員証提示、店…店頭で申出、口…口頭、T…TEL 予約

華粋カフェ *hanaiki cafe* vol.2



公演会では前進座の妻倉和子さんのひとり芝居を鑑賞しました。

備えあれば…非常食選びのポイント

1. 消化のいいもの…レトルト具入りお粥、フリーズドライのお味噌汁など
 2. カロリーがあって栄養バランスがいいもの…シリアル類、バランス栄養食品など
 3. かさばらず常温で長期保存が可能なもの…大豆・小豆、梅干しなど
 4. 手をかけなくて食べられるもの…缶詰類
 5. 家族が好きで美味しいもの(元気が出ます!)
- ※1~4の条件にあてはまる「レトルトの具入りお粥」は栄養だけでなく、消化も良く水分も補給できます。常温保存でき、袋のままお湯につければ温かい食べ物にもなります。赤ちゃんから歯のない高齢者まで誰でも食べられます。

「第13回 女性部通常部員総会」開催のお知らせ

日時:平成25年4月24日(水) 総会 18:00~ 懇親会 19:00~
 会場:総会 三鷹産業プラザ702 懇親会 三鷹産業プラザ701
 ☆女性部と一緒に楽しく活動しませんか? 女性経営者や従業員の方、経営者の奥様、どなたでもご入会いただけます。お気軽に声を掛けてください。事務局女性部担当 山本・小林(49-3111)

耳寄り情報

お知らせ

「してはいけない施工」技能者向け講習会

三鷹市では、平成24年度三鷹市後継者育成事業として、平成23年度に引き続き、北多摩建設産業労働組合と協働して、木造住宅建築工事において「してはいけない施工」をテーマとする技能者向け講習会を開催します(今回は、平成24年9月1日・2日の2日間に開催した内容と同じです)。
開催日:3月23日(土)・24日(日)
時間:午前10時~午後5時30分(予定) **会場:**三鷹市消費者活動センター3階
定員:20名 **問い合わせ:**北多摩建設産業労働組合 電話 0422-70-0773

特定不況対策緊急資金(10割利子補給)の融資あっせん締切り迫る

特定不況対策緊急資金(10割利子補給)の融資あっせん申請の受付は平成25年3月29日(金)までです。ご利用される方は、お早めに申請をお願いします。
問い合わせ:三鷹市生活環境部生活経済課 電話 0422-45-1151 内線2544

4月1日より三鷹市一般廃棄物処理手数料が改訂

三鷹市では、ふじみ衛生組合の新ごみ処理施設(燃やせるゴミの焼却施設)の稼働に伴い焼却手数料を改定します。事業者の皆様が収集運搬業者にごみ処理を依頼している場合や、ご自分で焼却施設に搬入する場合には新しい手数料が適用されます。新手数料の対象となる事業者さんには、すでにご連絡をしております。改定内容等は以下の通りです。
一般廃棄物処理手数料
 旧手数料:1キログラムにつき20円 ⇒ 新手数料:10キログラムにつき350円
燃やせるゴミの持ち込み施設
 クリーンプラザふじみ(ふじみ衛生組合立可燃ごみ焼却施設)調布市深大寺北町7-50-30(三鷹市役所南) 問い合わせ:三鷹市生活環境部ごみ対策課 電話 0422-45-1151 内線2533

商工NEWS三鷹 第236号 2013年3月10日発行
 発行人:佐藤文典 編集人:三鷹商工会広報・情報化委員会 委員長:川井信良 委員:出田健二 榎本孝博 加藤三枝子 北川路章 佐藤キヨ 佐藤知美 千葉宏昭 比留間秀吉 松浦滋男 松尾章史 光澤孝真 村越康博 山口義男 編集:(株)文伸 竹下まり デザイン:(株)フランフル 荒井良隆 印刷:(株)栄企画 発行所:三鷹商工会 〒181-0013 三鷹市下連雀3-37-15 tel:0422-49-3111
 「商工NEWS三鷹」は商工会員の皆さまの媒体です。感想、ご意見、取りあげてほしい情報などありましたら、広報・情報化委員会までお気軽にご連絡ください(三鷹商工会 担当:寺田)。